



**CRÉDIT AGRICOLE**  
CORPORATE & INVESTMENT BANK

**كريدبي أجريكول**  
بنك التمويل والإستثمار

YEMEN BRANCH

## ANNOUNCEMENT

OF VOLUNTARY LIQUIDATION OF  
CREDIT AGRICOLE CORPORATE AND  
INVESTMENT BANK, YEMEN BRANCH  
(CA-CIB, YEMEN BRANCH, FORMERLY "CALYON")

### TO ALL CUSTOMERS OF CREDIT AGRICOLE CORPORATE AND INVESTMENT BANK, YEMEN BRANCH

In accordance with the decision taken by Credit Agricole Corporate and Investment Bank, Paris and the approval received from the Central Bank of Yemen dated November 1st, 2011, Credit Agricole Corporate and Investment Bank, Yemen Branch announces the voluntary liquidation of its operations and the gradual closure of all its Branches in Yemen starting from March 1st, 2012.

The decision on the voluntary liquidation and closing of Credit Agricole Corporate and Investment Bank, Yemen Branch will be conducted in accordance with the applicable banking law in the Republic of Yemen No. (38)/ 1998 and the Central Bank of Yemen regulations with the aim of securing all legitimate rights of its customers.

Prior to the date of the voluntary liquidation period, the bank will conduct its banking activities with the objective to gradually wind down its operations.

Credit Agricole Corporate and Investment Bank, Yemen Branch plans to close its Branches on the following dates:

- Mukalla on March 31, 2012
- Aden on March 31, 2012
- Taiz on April, 30 2012
- Hodeidah on April 30, 2012

The closure of our Branch and Head Office in Sana'a will be communicated later.

Considering the above, Credit Agricole Corporate and Investment Bank, Yemen Branch invites all its customers to attend their respective Branches to withdraw their available balances and process with the closure of their accounts.

- **Main Office and Branch of Sana'a:** Zubeiry Street, Asr, P.O. Box 651, Tel. (9671) 274 371/2/3.
- **Aden Branch:** The Main Street, Maa'la, P.O. Box 5371, Tel. (9672) 247 402/3/4.
- **Hodeidah Branch:** 26th September Street, P.O. Box 3577, Tel. (9673) 219 506/7.
- **Taiz Branch:** Al Mowasalat Street, P.O. Box 5686, Tel. (9674) 210 568/ 70.
- **Mukalla Branch:** The Main Street, Al Deess, P.O. Box 50227, Tel. (9675) 306 560/ 301 288.

THE GENERAL MANAGEMENT OF  
CREDIT AGRICOLE CORPORATE & INVESTMENT BANK  
YEMEN BRANCH

**CRÉDIT AGRICOLE**  
CORPORATE & INVESTMENT BANK

**كريدبي أجريكول**  
بنك التمويل والإستثمار

YEMEN BRANCH

## إعلان

عن التصفية الاختيارية  
لبنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار - فرع اليمن  
(كا-سيب فرع اليمن، كاليون سابقاً)

### إلى جميع عملاء بنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار - فرع اليمن

إستناداً لقرار بنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار في فرنسا، وموافقة البنك المركزي بتاريخ الأول من نوفمبر سنة ٢٠١١ م، يعلن بنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار - فرع اليمن عن قيام البنك بالتصفية الاختيارية لعملياته والإغلاق التدريجي لكافة فروع في اليمن وذلك ابتداءً من الأول من مارس سنة ٢٠١٢ م.

إن قرار التصفية الاختيارية وإغلاق بنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار - فرع اليمن سيتم وفقاً للقانون رقم (٣٨) لسنة ١٩٩٨ بشأن البنوك النافذ في الجمهورية اليمنية وكذلك تعليمات البنك المركزي اليمني بهدف تأمين الحقوق الشرعية لكافة عملائه.

وحتى بداية تاريخ إجراءات التصفية الاختيارية، سيستمر البنك في مزاولة نشاطه المصرفي بهدف التقليل التدريجي لعملياته.

ويعتزم بنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار - فرع اليمن إغلاق فروعها حسب التواريخ التالية:

- فرع المكلا في ٣١ مارس ٢٠١٢ م.
- فرع عدن في ٣١ مارس ٢٠١٢ م.
- فرع تعز في ٣٠ إبريل ٢٠١٢ م.
- فرع الحديدة في ٣٠ إبريل ٢٠١٢ م.

إغلاق فرعنا والمركز الرئيسي في صنعاء سيتم الإعلان عنهما لاحقاً.

وعليه، يدعو بنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار - فرع اليمن الإخوة العملاء بالتوجه لفروع البنك لإستكمال الإجراءات اللازمة لسحب أرصدهم وإغلاق حساباتهم.

- المركز الرئيسي وفرع صنعاء: شارع الزبيرى - عصر، صندوق بريد ٦٥١، هاتف ٣/٣/٣٧١/٢٧٤ (٩٦٧١)
- فرع عدن: الشارع الرئيسي - المعلا، صندوق بريد ٥٣٧١، هاتف ٤/٤/٤٠٢/٢٤٧ (٩٦٧٢)
- فرع الحديدة: شارع ٢٦ سبتمبر - الحي التجاري، صندوق بريد ٣٥٧٧، هاتف ٧/٥٠٦/٢١٩ (٩٦٧٣)
- فرع تعز: شارع المواصلات - أمام البريد، صندوق بريد ٥٦٨٦، هاتف ٧٠/٥٦٨/٢١٠ (٩٦٧٤)
- فرع المكلا: الشارع الرئيسي - حي الديس، صندوق بريد ٥٠٢٢٧، هاتف ٣٠١/٢٨٨/٣٠٦ (٩٦٧٥)

الإدارة العامة  
بنك كريدبي أجريكول للتمويل والإستثمار  
فرع اليمن